

Jurnalul Oficial

al Uniunii Europene

C 278



Ediția în limba română

Comunicări și informări

Anul 54

22 septembrie 2011

Numărul informării	Cuprins	Pagina
--------------------	---------	--------

II *Comunicări*

COMUNICĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI ORGANISMELE UNIUNII EUROPENE

Comisia Europeană

2011/C 278/01	Non-opoziție la o concentrare notificată (Cazul COMP/M.6058 – Bank of Scotland/Barclays Bank/KEW Green Hotels) ⁽¹⁾	1
2011/C 278/02	Non-opoziție la o concentrare notificată (Cazul COMP/M.6185 – Flabeg Holding/Schott Solar CPS) ⁽¹⁾	1

IV *Informări*

INFORMĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI ORGANISMELE UNIUNII EUROPENE

Consiliu

2011/C 278/03	Decizia Consiliului din 20 septembrie 2011 de numire a unui membru și a unui supleant în cadrul Consiliului de conducere al Fundației Europene pentru Îmbunătățirea Condițiilor de Viață și de Muncă pentru Malta	2
---------------	---	---

RO

Preț:
3 EUR⁽¹⁾ Text cu relevanță pentru SEE

(continuare în pagina următoare)

<u>Numărul informării</u>	Cuprins (<i>continuare</i>)	Pagina
2011/C 278/04	Actul Consiliului din 12 septembrie 2011 de stabilire a gradului și a treptei la care se prelungeste mandatul unui director adjunct al Oficiului European de Poliție (Europol)	3
Comisia Europeană		
2011/C 278/05	Rata de schimb a monedei euro	4
Curtea de Conturi		
2011/C 278/06	Raportul special nr. 7/2011 „Este sprijinul pentru agromediu bine conceput și bine gestionat?”	5
INFORMĂRI REFERITOARE LA SPAȚIUL ECONOMIC EUROPEAN		
Autoritatea de Supraveghere a AELS		
2011/C 278/07	Ajutor de stat – Decizie de a nu se prezenta obiecțiuni	6
2011/C 278/08	Ajutoare de stat – Decizie de a nu se prezenta obiecțiuni	7
2011/C 278/09	Ajutoare de stat – Decizie de a nu se prezenta obiecțiuni	8
2011/C 278/10	Absența unui ajutor de stat în sensul articolului 61 alineatul (1) din Acordul SEE	9



II

(Comunicări)

COMUNICĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI
ORGANISMELE UNIUNII EUROPENE

COMISIA EUROPEANĂ

Non-opoziție la o concentrare notificată**(Cazul COMP/M.6058 – Bank of Scotland/Barclays Bank/KEW Green Hotels)****(Text cu relevanță pentru SEE)**

(2011/C 278/01)

La data de 28 februarie 2011, Comisia a decis să nu se opună concentrării notificate menționate mai sus și să o declare compatibilă cu piața comună. Prezenta decizie se bazează pe articolul 6 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului. Textul integral al deciziei este disponibil doar în limba engleză și va fi făcut public după ce vor fi eliminate orice secrete de afaceri pe care le-ar putea conține. Va fi disponibil:

- pe site-ul internet al Direcției Generale Concurență din cadrul Comisiei, la secțiunea consacrată concentrărilor (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Acest site internet oferă diverse facilități care permit identificarea deciziilor de concentrare individuale, inclusiv întreprinderea, numărul cazului, data și indexurile sectoriale;
- în format electronic, pe site-ul internet EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) cu numărul de document 32011M6058. EUR-Lex permite accesul on-line la legislația europeană.

Non-opoziție la o concentrare notificată**(Cazul COMP/M.6185 – Flabeg Holding/Schott Solar CPS)****(Text cu relevanță pentru SEE)**

(2011/C 278/02)

La data de 14 septembrie 2011, Comisia a decis să nu se opună concentrării notificate menționate mai sus și să o declare compatibilă cu piața comună. Prezenta decizie se bazează pe articolul 6 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului. Textul integral al deciziei este disponibil doar în limba engleză și va fi făcut public după ce vor fi eliminate orice secrete de afaceri pe care le-ar putea conține. Va fi disponibil:

- pe site-ul internet al Direcției Generale Concurență din cadrul Comisiei, la secțiunea consacrată concentrărilor (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Acest site internet oferă diverse facilități care permit identificarea deciziilor de concentrare individuale, inclusiv întreprinderea, numărul cazului, data și indexurile sectoriale;
- în format electronic, pe site-ul internet EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) cu numărul de document 32011M6185. EUR-Lex permite accesul on-line la legislația europeană.

IV

(Informări)

INFORMĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI ORGANISMELE
UNIUNII EUROPENE

CONSILIU

DECIZIA CONSILIULUI

din 20 septembrie 2011

**de numire a unui membru și a unui supleant în cadrul Consiliului de conducere al Fundației
Europene pentru Îmbunătățirea Condițiilor de Viață și de Muncă pentru Malta**

(2011/C 278/03)

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CEE) nr. 1365/75 al Consiliului din 26 mai 1975 privind crearea Fundației Europene pentru Îmbunătățirea Condițiilor de Viață și de Muncă ⁽¹⁾, în special articolul 6,

având în vedere listele cu candidaturi prezentate de guvernele statelor membre și de organizațiile lucrătorilor și organizațiile patronale,

întrucât:

(1) Prin deciziile sale din 22 noiembrie 2010 ⁽²⁾ și din 7 martie 2011 ⁽³⁾, Consiliul a numit membrii și supleanții Consiliului de conducere al Fundației Europene pentru Îmbunătățirea Condițiilor de Viață și de Muncă pentru perioada 1 decembrie 2010-30 noiembrie 2013, cu excepția anumitor membri și supleanți.

(2) Guvernul maltez a prezentat candidaturile pentru ocuparea a două posturi,

Articolul 1

Prin prezenta, se numesc membri și supleanți în cadrul Consiliului de conducere al Fundației Europene pentru Îmbunătățirea Condițiilor de Viață și de Muncă, pentru perioada care se încheie la 30 noiembrie 2013, următoarele persoane:

I. REPREZENTANȚII AI GUVERNELOR

Țara	Membru	Supleant
Malta	DI Noel VELLA	Dna Sylvia GAUCI

Articolul 2

Consiliul va numi membrii și supleanții încă nedesemnați la o dată ulterioară.

Articolul 3

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 20 septembrie 2011.

Pentru Consiliu
Președintele
M. SAWICKI

⁽¹⁾ JO L 139, 30.5.1975, p. 1.

⁽²⁾ JO C 322, 27.11.2010, p. 8.

⁽³⁾ JO C 83, 17.3.2011, p. 4.

ACTUL CONSILIULUI
din 12 septembrie 2011
de stabilire a gradului și a treptei la care se prelungește mandatul unui director adjunct al Oficiului
European de Poliție (Europol)

(2011/C 278/04)

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Actul din 26 iulie 2010 de prelungire a mandatului directorului adjunct al Europol, dl Eugenio ORLANDI ⁽¹⁾,

având în vedere Schema de personal a Europol pentru perioada 2010-2012, în special punctul 1.1, litera C și Planul privind politica de personal a Europol pentru perioada 2011-2013, în special secțiunea 1.2.1,

DECIDE:

Dl Eugenio ORLANDI, al cărui mandat de director adjunct al Europol a fost prelungit de la 1 august 2011 la 31 iulie 2015, este numit în gradul AD 13, treapta 2 începând cu 1 august 2011.

Adoptat la Bruxelles, 12 septembrie 2011.

Pentru Consiliu
Președintele
M. DOWGIELEWICZ

⁽¹⁾ JO C 206, 30.7.2010, p. 1.

COMISIA EUROPEANĂ

Rata de schimb a monedei euro ⁽¹⁾

21 septembrie 2011

(2011/C 278/05)

1 euro =

Moneda	Rata de schimb	Moneda	Rata de schimb		
USD	dolar american	1,3636	AUD	dolar australian	1,3358
JPY	yen japonez	104,07	CAD	dolar canadian	1,3594
DKK	coroana daneză	7,4472	HKD	dolar Hong Kong	10,6249
GBP	lira sterlină	0,87310	NZD	dolar neozeelandez	1,6643
SEK	coroana suedeză	9,1170	SGD	dolar Singapore	1,7417
CHF	franc elvețian	1,2208	KRW	won sud-coreean	1 586,92
ISK	coroana islandeză		ZAR	rand sud-african	10,8540
NOK	coroana norvegiană	7,7570	CNY	yuan renminbi chinezesc	8,6991
BGN	leva bulgărească	1,9558	HRK	kuna croată	7,4885
CZK	coroana cehă	24,930	IDR	rupia indoneziană	12 378,35
HUF	forint maghiar	293,05	MYR	ringgit Malaiezia	4,2837
LTL	litas lituanian	3,4528	PHP	peso Filipine	59,405
LVL	lats leton	0,7093	RUB	rubla rusească	43,0350
PLN	zlot polonez	4,4333	THB	baht thailandez	41,656
RON	leu românesc nou	4,3030	BRL	real brazilian	2,4702
TRY	lira turcească	2,4719	MXN	peso mexican	18,3200
			INR	rupie indiană	65,9030

(1) Sursă: rata de schimb de referință publicată de către Banca Centrală Europeană.

CURTEA DE CONTURI

Raportul special nr. 7/2011 „Este sprijinul pentru agromediu bine conceput și bine gestionat?”

(2011/C 278/06)

Curtea de Conturi Europeană vă informează că s-a publicat Raportul special nr. 7/2011, intitulat „Este sprijinul pentru agromediu bine conceput și bine gestionat?”.

Raportul poate fi consultat sau descărcat de pe site-ul Curții de Conturi Europene: <http://www.eca.europa.eu>

Raportul poate fi obținut gratuit în versiune tipărită, printr-o cerere adresată Curții de Conturi:

European Court of Auditors
Unit 'Audit: Production of Reports'
12, rue Alcide De Gasperi
1615 Luxembourg
LUXEMBOURG

Tel. +352 4398-1

E-mail: euraud@eca.europa.eu

sau completând un bon de comandă electronic pe site-ul EU-Bookshop.

INFORMĂRI REFERITOARE LA SPAȚIUL ECONOMIC EUROPEAN

AUTORITATEA DE SUPRAVEGHERE A AELS

Ajutor de stat – Decizie de a nu se prezenta obiecțiuni

(2011/C 278/07)

Autoritatea AELS de Supraveghere nu formulează nicio obiecție în ceea ce privește următoarea măsură de ajutor de stat:

Data adoptării deciziei:	9 februarie 2011
Numărul de referință al ajutorului:	69042
Numărul deciziei:	39/11/COL
Statul AELS:	Norvegia
Numele beneficiarului:	Finnfjord AS
Tipul măsurii:	Ajutor individual acordat în cadrul schemei Fondului Energetic, care face obiectul unei evaluări detaliate în temeiul Orientărilor Autorității AELS de Supraveghere privind ajutorul de stat pentru protecția mediului
Schema:	Schema Fondului Energetic aprobată de Autoritatea AELS de Supraveghere prin Decizia nr. 125/06/COL din 3 mai 2006
Obiectiv:	Protecția mediului
Forma ajutorului:	Grant
Valoarea ajutorului:	175 de milioane NOK
Sectoare economice:	Producția de electricitate
Denumirea și adresa autorității care acordă ajutorul:	Enova SF Professor Borchsgt. 2 7030 Trondheim NORWAY

Textul deciziei, în versiunea lingvistică autentică, din care au fost eliminate toate informațiile confidențiale, este disponibil pe site-ul Autorității AELS de Supraveghere:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>

Ajutoare de stat – Decizie de a nu se prezenta obiecțiuni

(2011/C 278/08)

Autoritatea AELS de Supraveghere nu formulează nicio obiecție în ceea ce privește următoarea măsură de ajutor de stat:

Data adoptării deciziei:	18 mai 2011
Numărul de referință al ajutorului:	69660
Numărul deciziei:	144/11/COL
Statul AELS:	Norvegia
Titlul (și/sau numele beneficiarului):	Schemă pentru acordarea unei exceptări temporare întreprinderilor care încheie un acord de mediu cu statul cu privire la reducerea emisiilor de oxid de azot („NOx”)
Temeiul juridic:	Articolul 61 alineatul (3) din Acordul privind SEE, articolul 159 litera (c) din Orientările privind ajutorul de mediu
Tipul măsurii:	Schemă de ajutoare
Obiectiv:	Reducerea emisiilor de NOx
Forma ajutorului:	Scutire fiscală
Buget:	—
Durață:	1 ianuarie 2011-31 decembrie 2017
Sectoare economice:	Diferite sectoare
Denumirea și adresa autorității care acordă ajutorul:	Ministry of the Environment PO Box 8013 Dep. 0030 Oslo NORWAY

Textul deciziei, în versiunea lingvistică autentică, din care au fost eliminate toate informațiile confidențiale, este disponibil pe site-ul internet al Autorității AELS de Supraveghere:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>

Ajutoare de stat – Decizie de a nu se prezenta obiecțiuni

(2011/C 278/09)

Autoritatea AELS de Supraveghere nu formulează nicio obiecție în ceea ce privește următoarea măsură de ajutor de stat:

Data adoptării deciziei:	29 martie 2011
Numărul de referință al ajutorului:	68962
Numărul deciziei:	96/11/COL
Statul AELS:	Norvegia
Titlul (și/sau numele beneficiarului):	Aeroportul din Notodden, Tuvén
Temeiul juridic:	Articolul 61 alineatul (3) litera (c) și capitolul privind finanțarea aeroporturilor și ajutorul la înființare pentru companiile aeriene cu plecare de pe aeroporturi regionale din partea a IV-a a Orientărilor Autorității privind ajutorul de stat
Tipul măsurii:	Ajutor individual
Obiectiv:	Infrastructura aeroportuară
Forma ajutorului:	Grant
Buget:	9 485 000 NOK
Sectoare economice:	Aeroport
Denumirea și adresa autorității care acordă ajutorul:	Ministry of Transport and Communication PO Box 8010 Dep. 0030 Oslo NORWAY

Textul deciziei, în versiunea lingvistică autentică, din care au fost eliminate toate informațiile confidențiale, este disponibil pe site-ul internet al Autorității AELS de Supraveghere:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>

Absența unui ajutor de stat în sensul articolului 61 alineatul (1) din Acordul SEE

(2011/C 278/10)

Autoritatea AELS de Supraveghere consideră că măsura următoare nu constituie ajutor de stat în sensul articolului 61 alineatul (1) din Acordul privind SEE.

Data adoptării deciziei:	1 iunie 2011
Numărul de referință al ajutorului:	69131
Numărul deciziei:	177/11/COL
Statul AELS:	Liechtenstein
Titlu:	Reducerea impozitelor pentru drepturile de proprietate intelectuală (IP Box)
Temeiul juridic:	Articolul 55 din Legea nr. 340/2010 și articolul 33 din Legea nr. 437/2010
Tipul măsurii:	Schemă
Obiectiv:	Promovarea cercetării și dezvoltării
Forma ajutorului:	Reducerea impozitelor (absența ajutorului)
Denumirea și adresa autorității care acordă ajutorul:	EEA Coordination Unit Europark Austrasse 79 9490 Vaduz LIECHTENSTEIN

Textul deciziei, în versiunea lingvistică autentică, din care au fost eliminate toate informațiile confidențiale, este disponibil pe site-ul Autorității AELS de Supraveghere:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>

V

(Anunțuri)

PROCEDURI REFERITOARE LA PUNEREA ÎN APLICARE A POLITICII ÎN
DOMENIUL CONCURENȚEI

COMISIA EUROPEANĂ

Notificare prealabilă a unei concentrări

(Cazul COMP/M.6373 – Sungwoo/Mitsubishi/Sungwoo CZ/Sungwoo SK)

Caz care poate face obiectul procedurii simplificate

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2011/C 278/11)

1. La data de 13 septembrie 2011, Comisia a primit, în temeiul articolului 4 din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului⁽¹⁾, o notificare a unui proiect de concentrare prin care întreprinderile Mitsubishi Corporation („Mitsubishi”, Japonia) și Sungwoo Hitech Company Limited („Sungwoo”, Coreea) dobândesc, în sensul articolului 3 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul privind concentrările economice, controlul în comun asupra întreprinderilor Sungwoo Hitech s.r.o („Sungwoo CZ”, Republica Cehă) și Sungwoo Hitech Slovakia s.r.o („Sungwoo SK”, Slovacia), prin achiziționare de acțiuni.
2. Activitățile economice ale întreprinderilor respective sunt:
 - în cazul întreprinderii Mitsubishi: activități comerciale generale în diferite industrii, inclusiv energie, metale, echipamente, produse chimice, produse alimentare și mărfuri de uz general;
 - în cazul întreprinderii Sungwoo: dezvoltarea și producerea de componente și ansambluri metalice pentru industria automobilelor;
 - în cazul întreprinderilor Sungwoo CZ și Sungwoo SK: fabricarea și furnizarea de componente din oțel laminate plate pentru caroserii de vehicule ușoare pentru pasageri.
3. În urma unei examinări prealabile, Comisia constată că tranzacția notificată ar putea intra sub incidența Regulamentului (CE) privind concentrările economice. Cu toate acestea, nu se ia o decizie finală în această privință. În conformitate cu Comunicarea Comisiei privind o procedură simplificată de tratare a anumitor concentrări în temeiul Regulamentului (CE) privind concentrările economice⁽²⁾, trebuie precizat că acest caz poate fi tratat conform procedurii prevăzute în Comunicare.
4. Comisia invită părțile terțe interesate să îi prezinte eventualele observații cu privire la operațiunea propusă.

Observațiile trebuie primite de către Comisie în termen de cel mult 10 zile de la data publicării prezentei. Observațiile pot fi trimise Comisiei prin fax (+32 22964301), prin e-mail la adresa COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu sau prin poștă, cu numărul de referință COMP/M.6373 – Sungwoo/Mitsubishi/Sungwoo CZ/Sungwoo SK, la următoarea adresă:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ JO L 24, 29.1.2004, p. 1 [„Regulamentul (CE) privind concentrările economice”].

⁽²⁾ JO C 56, 5.3.2005, p. 32 („Comunicarea privind o procedură simplificată”).

Notificare prealabilă a unei concentrări
(Cazul COMP/M.6330 – Ugitour/CDC/Sogecap/Real estate portfolio)
Caz care poate face obiectul procedurii simplificate
(Text cu relevanță pentru SEE)
(2011/C 278/12)

1. La data de 14 septembrie 2011, Comisia a primit, în temeiul articolului 4 din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului ⁽¹⁾, o notificare a unei concentrări propuse prin care întreprinderile Ugitour, care aparține grupului AXA, Caisse des Dépôts et Consignations (CDC) și Sogecap, care aparțin grupului Société Générale, dobândesc, în sensul articolului 3 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul privind concentrările economice, controlul în comun al clădirilor a șase hoteluri care aparțin Groupe Foncière des Murs, prin achiziționare de active.
2. Activitățile economice ale întreprinderilor respective sunt:
 - în cazul întreprinderii Ugitour: specializată în gestionarea activelor imobiliare, în Europa și în restul lumii;
 - în cazul întreprinderii Caisse des Dépôts et Consignations (CDC): instituție publică franceză care, pe de o parte, îndeplinește misiuni de interes public și, pe de altă parte, desfășoară activități deschise concurenței;
 - în cazul întreprinderii Sogecap: specializată în asigurările de viață și capitalizare;
 - în cazul întreprinderii Portefeuille Immobilier: portofoliu imobiliar constituit din șase imobile utilizate în principal ca hoteluri, dintre care patru sunt situate în Franța și două în Belgia. Aceste instituții sunt exploatate de grupul Accor, sub denumirile comerciale Mercure și Ibis.
3. În urma unei examinări prealabile, Comisia constată că tranzacția notificată ar putea intra sub incidența Regulamentului (CE) privind concentrările economice. Cu toate acestea, nu se ia o decizie finală în această privință. În conformitate cu Comunicarea Comisiei privind o procedură simplificată de tratare a anumitor concentrări în temeiul Regulamentului (CE) privind concentrările economice ⁽²⁾, trebuie precizat că acest caz poate fi tratat conform procedurii prevăzute în Comunicare.
4. Comisia invită părțile terțe interesate să îi prezinte eventualele observații cu privire la operațiunea propusă.

Observațiile trebuie primite de către Comisie în termen de cel mult 10 zile de la data publicării prezentei. Observațiile pot fi trimise Comisiei prin fax (+32 22964301), prin e-mail la adresa COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu sau prin poștă, cu numărul de referință COMP/M.6330 – Ugitour/CDC/Sogecap/Real estate portfolio, la următoarea adresă:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ JO L 24, 29.1.2004, p. 1 [„Regulamentul (CE) privind concentrările economice”].

⁽²⁾ JO C 56, 5.3.2005, p. 32 („Comunicarea privind o procedură simplificată”).

V Anunțuri

PROCEDURI REFERITOARE LA PUNEREA ÎN APLICARE A POLITICII ÎN DOMENIUL CONCURENȚEI

Comisia Europeană

2011/C 278/11	Notificare prealabilă a unei concentrări (Cazul COMP/M.6373 – Sungwoo/Mitsubishi/Sungwoo CZ/Sungwoo SK) – Caz care poate face obiectul procedurii simplificate ⁽¹⁾ 10
2011/C 278/12	Notificare prealabilă a unei concentrări (Cazul COMP/M.6330 – Ugitour/CDC/Sogecap/Real estate portfolio) – Caz care poate face obiectul procedurii simplificate ⁽¹⁾ 11



⁽¹⁾ Text cu relevanță pentru SEE

Prețul abonamentelor în 2011
(fără TVA, inclusiv cheltuieli de transport pentru expediere simplă)

Jurnalul Oficial al UE, seriile L + C, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	1 100 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seriile L + C, versiunea tipărită + DVD, ediție anuală	22 de limbi oficiale ale UE	1 200 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria L, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	770 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seriile L + C, DVD, ediție lunară (cumulat)	22 de limbi oficiale ale UE	400 EUR pe an
Supliment la Jurnalul Oficial (seria S – Anunțuri de achiziții publice), DVD, ediție săptămânală	Multilingv: 23 de limbi oficiale ale UE	300 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria C – Anunțuri de concurs	Limbă (limbi) în funcție de concurs	50 EUR pe an

Abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, care apare în limbile oficiale ale Uniunii Europene, este disponibil în 22 de versiuni lingvistice. Jurnalul Oficial cuprinde seriile L (Legislație) și C (Comunicări și informații).

Pentru fiecare versiune lingvistică se încheie un abonament separat.

În conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 920/2005 al Consiliului, publicat în Jurnalul Oficial L 156 din 18 iunie 2005, care prevede că, temporar, instituțiile Uniunii Europene nu au obligația de a redacta toate actele în irlandeză și nici de a le publica în această limbă, Jurnalele Oficiale publicate în limba irlandeză se comercializează separat.

Abonamentul la Suplimentul Jurnalului Oficial (seria S – Anunțuri de achiziții publice) cuprinde toate cele 23 de versiuni lingvistice oficiale într-un singur DVD multilingv.

La cerere, abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* conferă dreptul de a primi diverse anexe ale Jurnalului Oficial. Abonaților li se semnalează apariția anexelor printr-un aviz către cititorii inclus în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Distribuire și abonamente

Abonamente la diverse periodice destinate vânzării, precum abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, pot fi contractate prin agențiile noastre de vânzări.

Lista agențiilor de vânzări este disponibilă la adresa:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_ro.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) oferă acces direct și gratuit la dreptul Uniunii Europene. Acest site permite consultarea *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, inclusiv a tratatelor, a legislației, a jurisprudenței și a actelor pregătitoare ale legislației.

Pentru mai multe informații despre Uniunea Europeană, consultați: <http://europa.eu>

